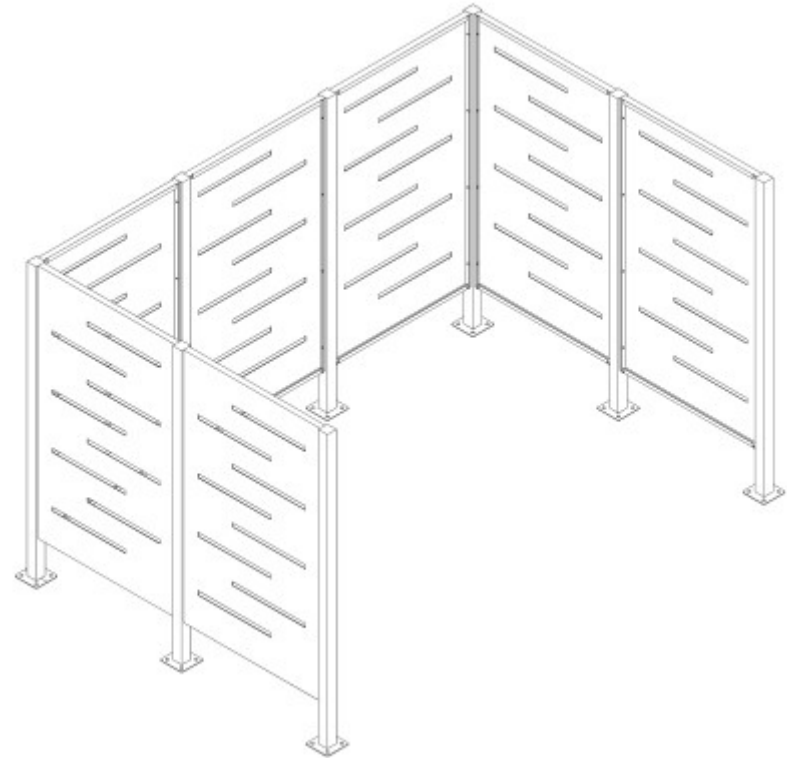


Mendler Vertriebs-GmbH
Industriestr. 60
D-73642 Welzheim
Telefon: 07182 804020
Fax: 07182 8040220
fragen@heute-wohnen.de
www.heute-wohnen.de
Seite 1 von 12

Model
HMGF01-GS, HMGF01-GSS

Artikel:
#81184,#81185,#81186,#81187,#81188,#81189

Mülltonnen-Zaun HWC-J55





- Bitte achten Sie darauf, die Mülltonnenverkleidung mit denen im Lieferumfang enthaltenen Dübeln und Schrauben im Boden zu verankern, um deren Stabilität sicherzustellen. Dieser Schritt darf nicht ausgelassen werden.

- Das Montageset ist am Inneren des Karton befestigt!

- Please ensure that the garbage can cladding is anchored in the floor using the dowels and screws included in the delivery to ensure its stability. Do not skip this step.

- The assembly set is attached to the inside of the carton!

- Veuillez vous assurer d'ancrer le cache de la poubelle dans le sol à l'aide des chevilles et des vis incluses dans la livraison pour assurer sa stabilité. Ne passez pas cette étape.

- Le kit de montage est fixé à l'intérieur du carton!

- Assicurate di ancorare il rivestimento del bidone della spazzatura al pavimento utilizzando i tasselli e le viti inclusi nella consegna per garantirne la stabilità. Non saltare questo passaggio.

- Il materiale per il montaggio è posizionato all'interno della scatola fissato con il nastro adesivo!

- Asegúrate de anclar el revestimiento del basurero en el suelo con los tacos y tornillos incluidos en la entrega para asegurar su estabilidad. No omita este paso.

- El material de montaje se coloca dentro de la caja fijado con cinta adhesiva!



Reinigung:

- Reines Wasser, gegebenenfalls mit möglichst neutralen Reinigungsmitteln (ph Wert: 5-8).
- Keine sauren oder stark alkalischen Reinigungsmittel verwenden.
- Keine Mittel mit unbekannter Zusammensetzung verwenden.
- Die Oberflächentemperatur sollte während der Reinigung max. 25°C betragen.
- **Achtung:** Keinesfalls bei direkter Sonneneinstrahlung reinigen.
- Nur weiche, saubere und nicht kratzende Tücher und Schwämme verwenden.
- Unmittelbar nach jedem Reinigungsvorgang mit klarem Wasser abspülen.
- Keine Dampf- oder Hochdruckreiniger verwenden!

For Cleaning:

- Use pure water, if necessary with detergents that are as neutral as possible (ph value: 5-8).
- Do not use any acidic or strongly alkaline cleaning agents.
- Do not use any agents with an unknown composition.
- The surface temperature should not exceed 25°C during cleaning.
- **Attention:** Never clean in direct sunlight.
- Only use soft, clean and non-abrasive cloths and sponges
- Rinse with clear water immediately after each cleaning process.
- Do not use steam or high-pressure cleaners!

Pour le nettoyage:

- Utiliser de l'eau pure, éventuellement avec des détergents les plus neutres possibles (valeur ph : 5-8).
- N'utilisez pas de détergents acides ou fortement alcalins.
- N'utilisez pas de produits dont la composition est inconnue.
- La température de surface ne doit pas dépasser 25°C pendant le nettoyage.
- **Attention :** Ne nettoyez jamais en plein soleil.
- Utilisez uniquement des chiffons et des éponges doux, propres et non abrasifs
- Rincer à l'eau claire immédiatement après chaque nettoyage.
- N'utilisez pas de nettoyeurs à vapeur ou à haute pression !

Per la pulizia:

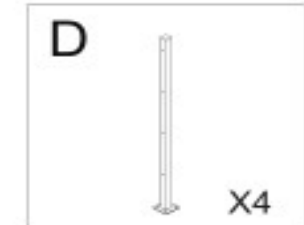
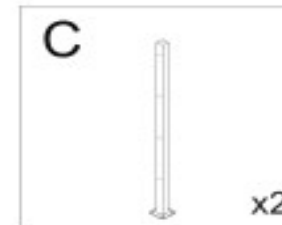
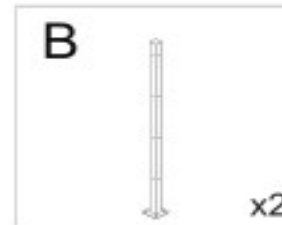
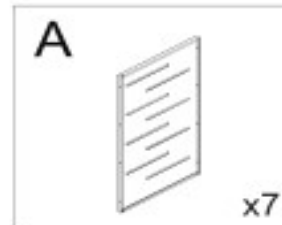
- Utilizzare acqua pulita, possibilmente con detersivi neutri (valore ph: 5-8).
- Non utilizzare detersivi acidi o fortemente alcalini.
- Non utilizzare agenti con una composizione sconosciuta.
- La temperatura della superficie non deve superare i 25°C durante la pulizia.
- **Attenzione:** non pulire mai alla luce diretta del sole.
- Utilizzare esclusivamente panni e spugne morbidi, puliti e non abrasivi
- Sciacquare con acqua pulita immediatamente dopo ogni processo di pulizia.
- Non utilizzare idropulitrici a vapore o ad alta pressione!

Para limpiar:

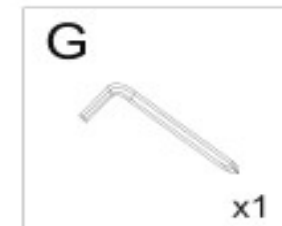
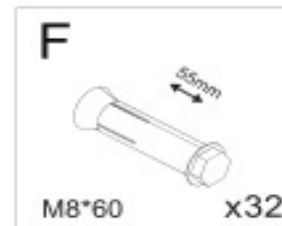
- Utilice agua pura, si es necesario con detergentes lo más neutros posible (valor ph: 5-8).
- No utilice productos de limpieza ácidos o fuertemente alcalinos.
- No utilice ningún agente con una composición desconocida.
- La temperatura de la superficie no debe superar los 25°C durante la limpieza.
- **Atención:** Nunca limpie bajo la luz directa del sol.
- Utilice únicamente paños y esponjas suaves, limpios y no abrasivos.
- Enjuague con agua limpia inmediatamente después de cada proceso de limpieza.
- ¡No utilice limpiadores de vapor o de alta presión!



Betonboden
Concrete Floor
Sol en béton
Pavimento di cemento
Piso de concreto

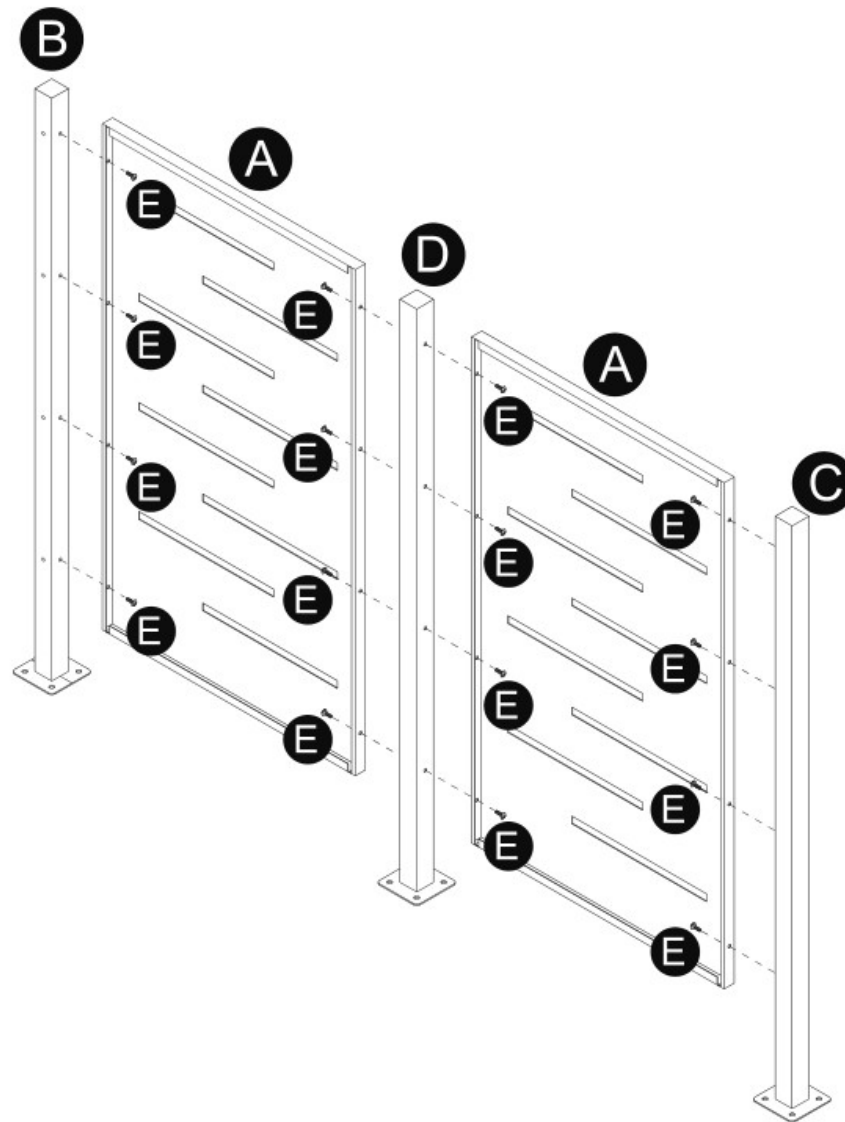


Rasenfläche
Lawn
Pelouse
Prato
Césped



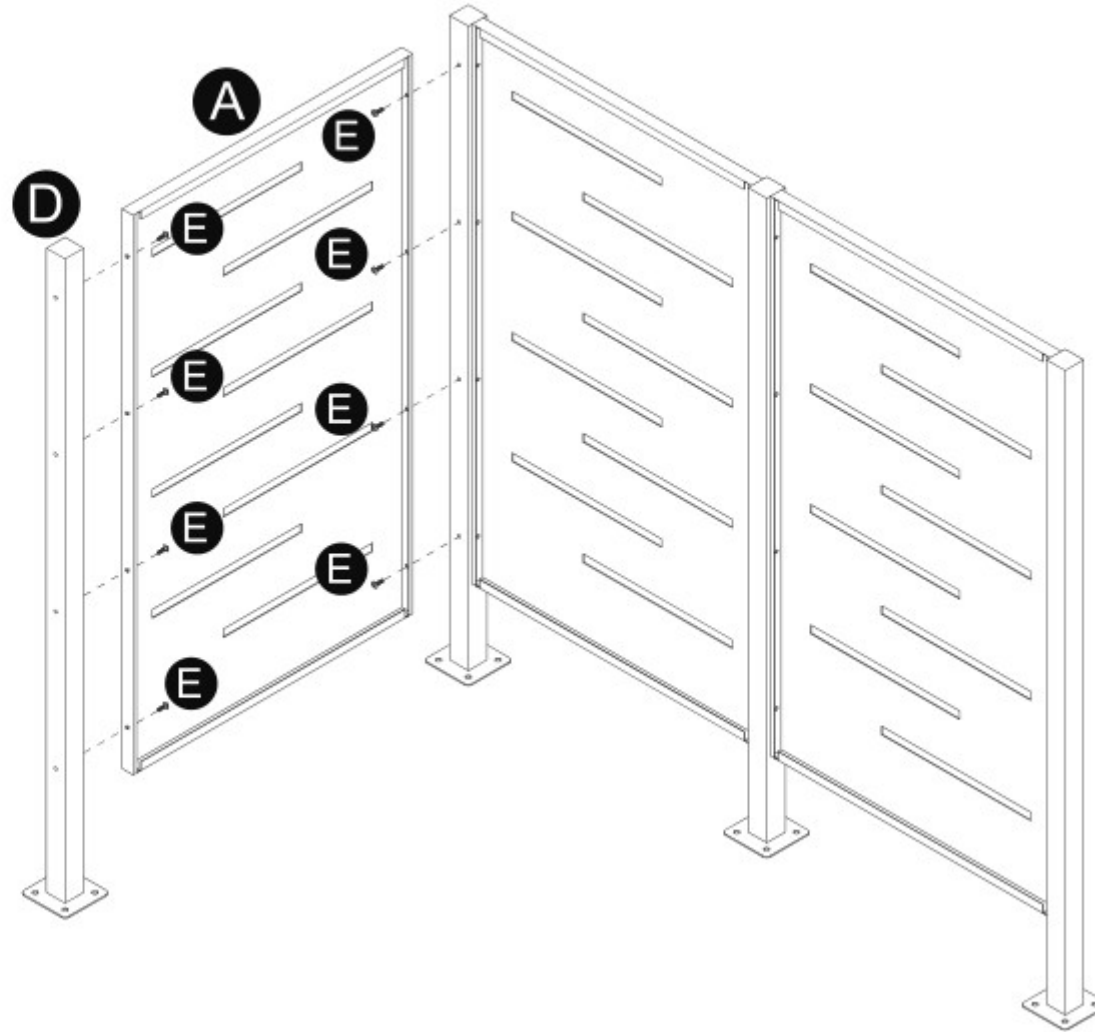
2 x A
1 x B
1 x C
1 x D
16 x E

1



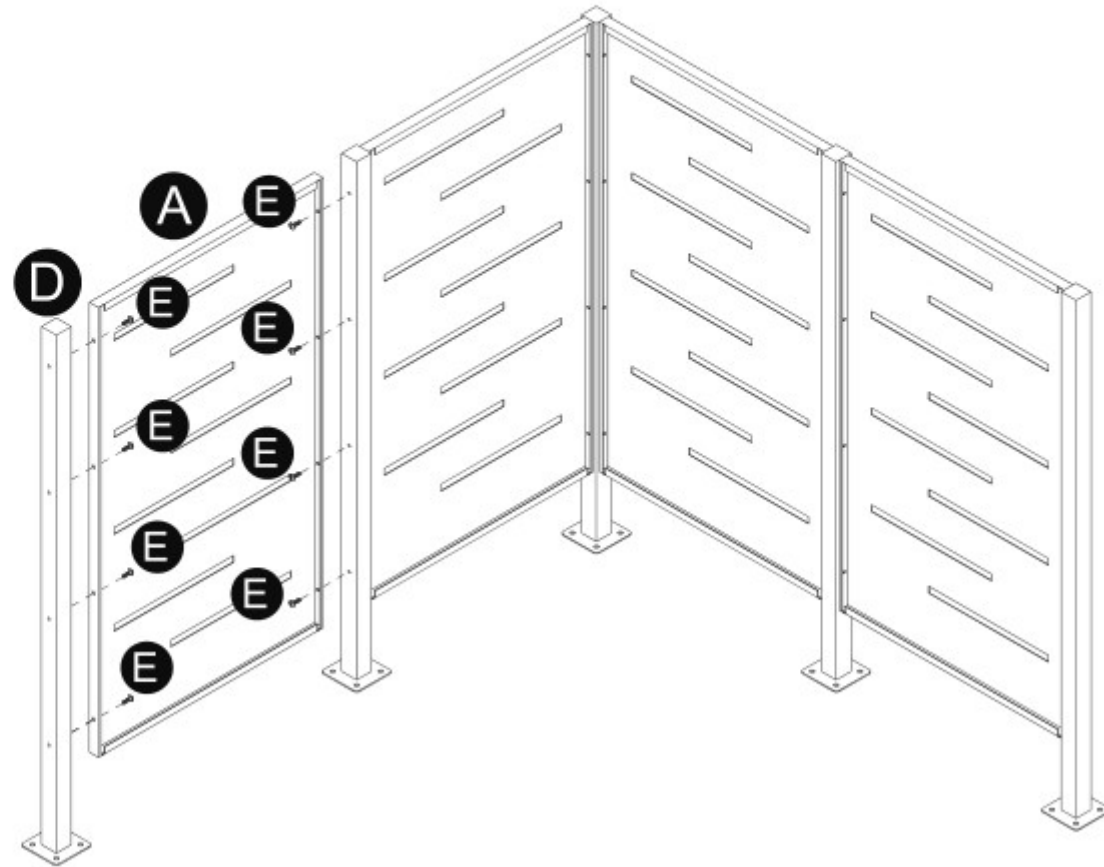
1 x A
1 x D
8 x E

2



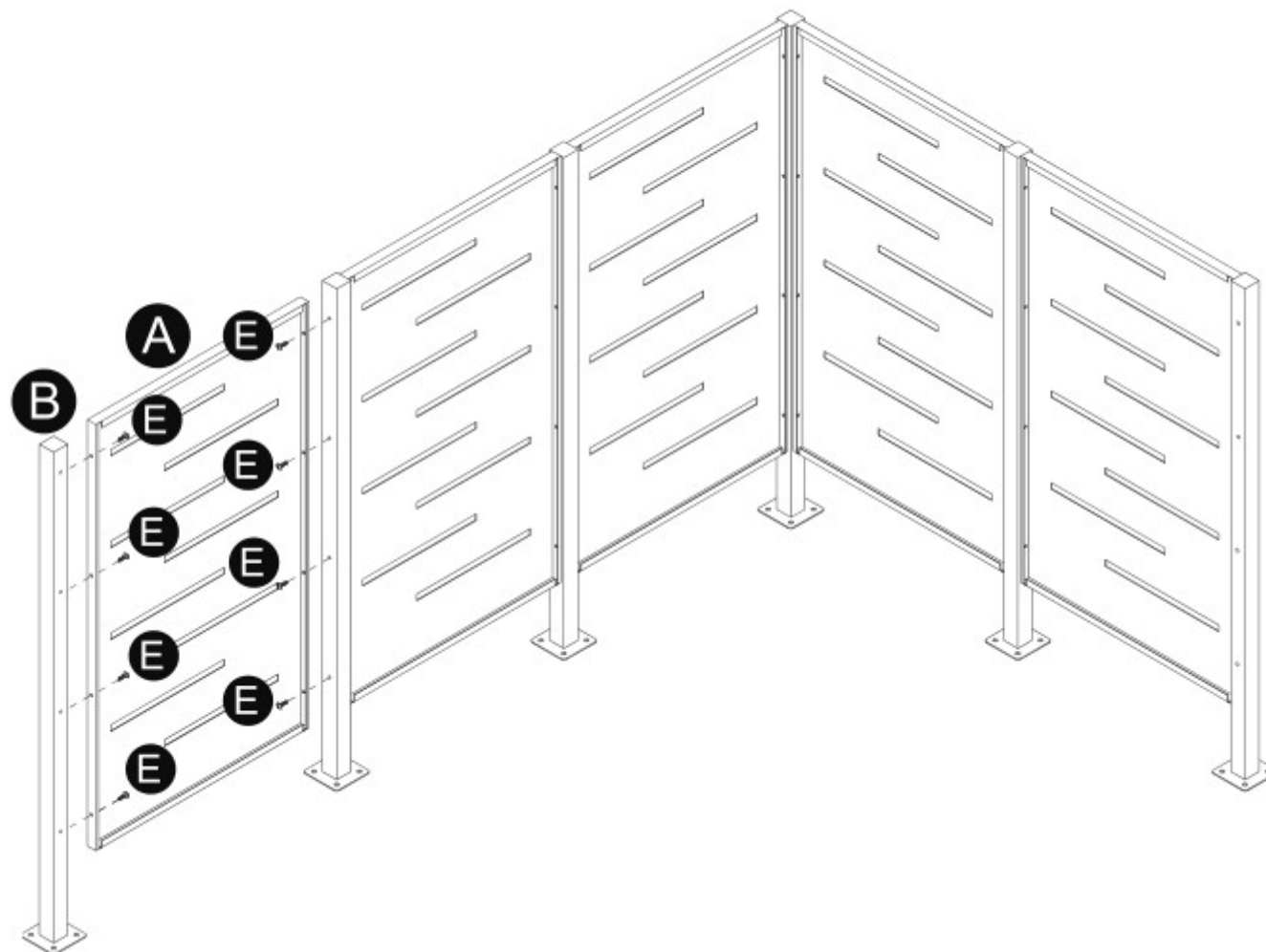
3

1 x A
1 x D
8 x E



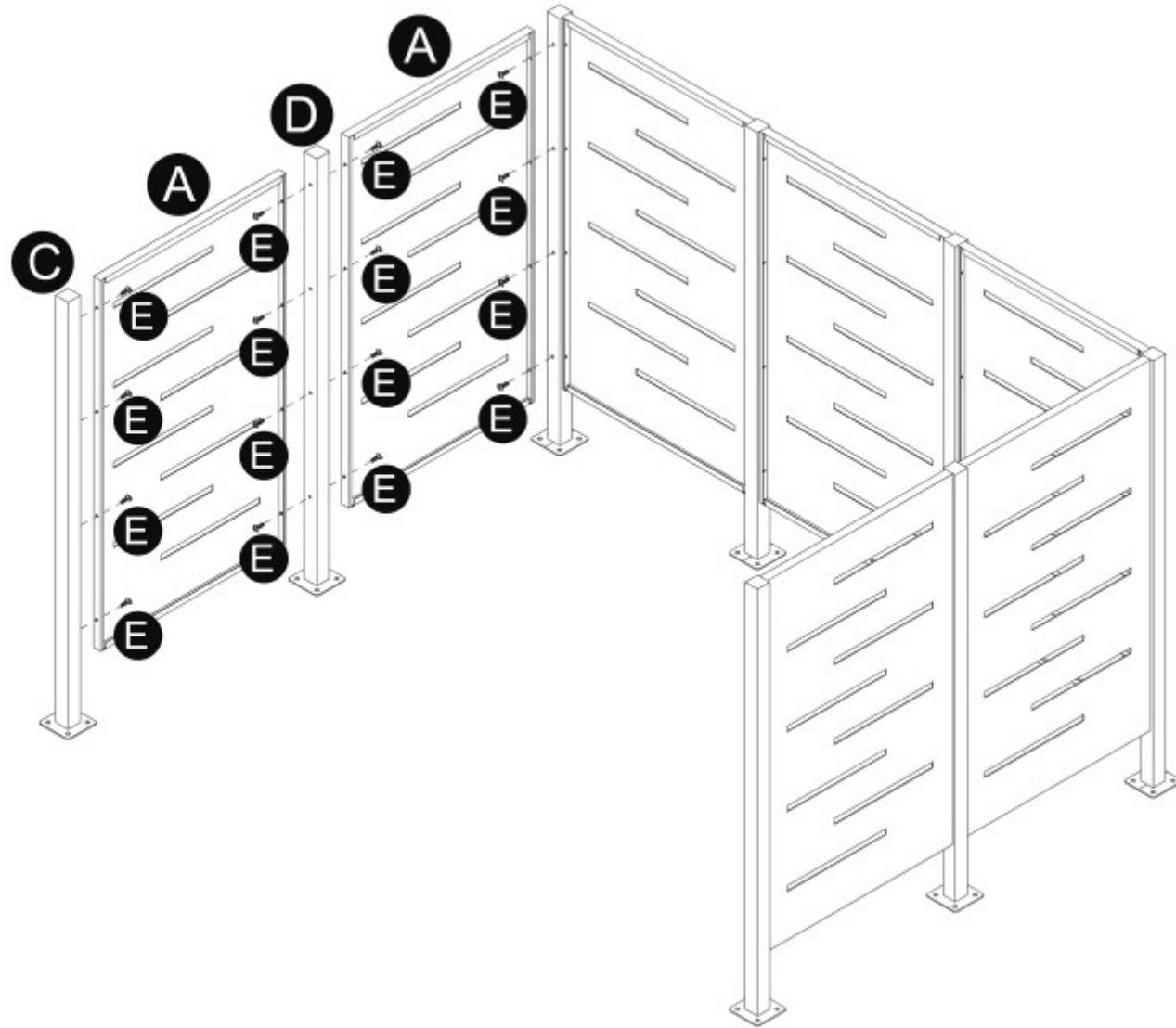
1 x A
1 x B
8 x E

4



2 x A
1 x C
1 x D
16 x E

5



6

32 x F

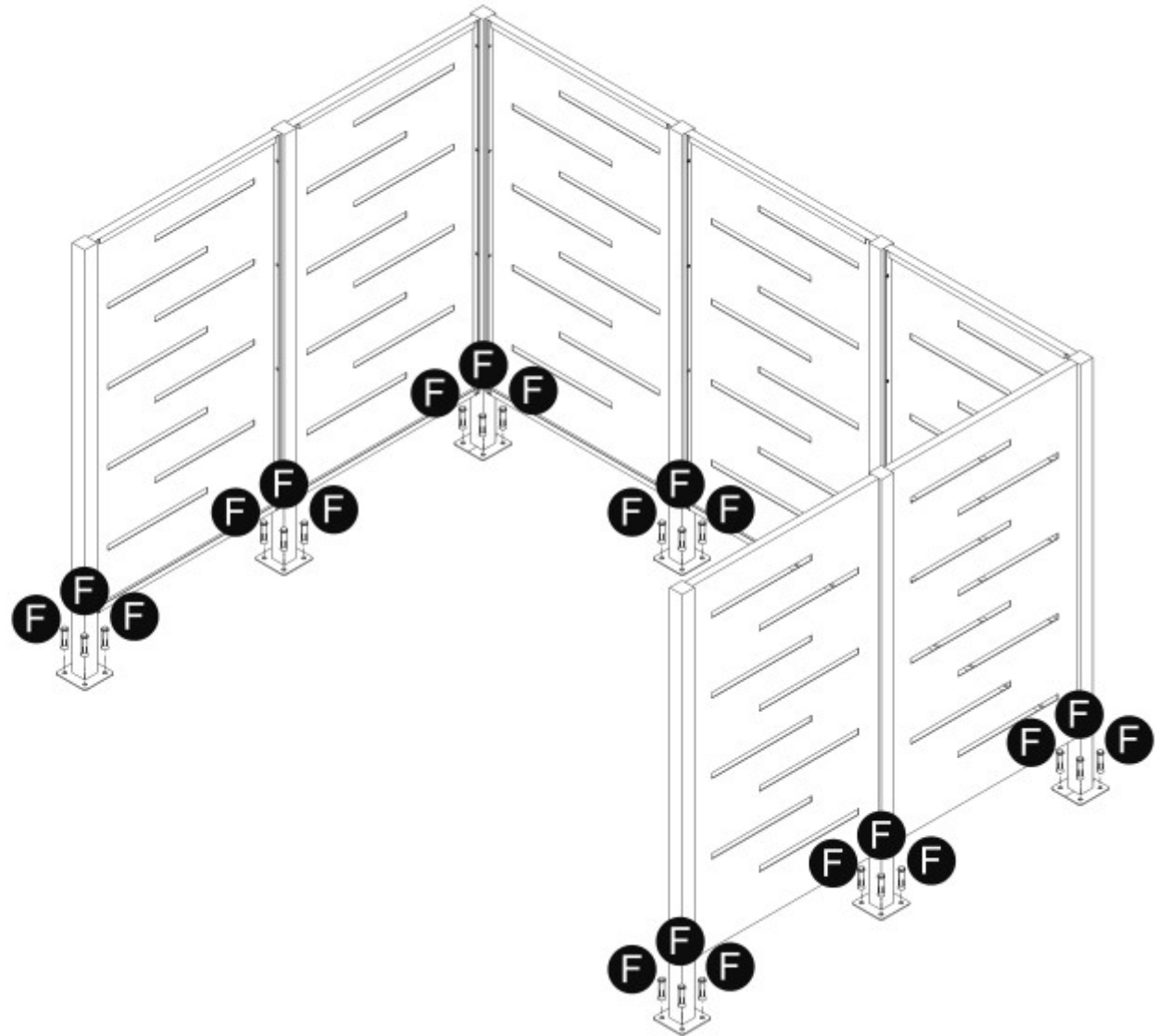
Vergewissern Sie sich, dass im Erdreich keine Kabel oder Leitungen verlegt sind. Lassen Sie dies von einem Fachmann prüfen!

Make sure that no cables or lines are laid in the ground. Have this checked by a professional!

Assurez-vous qu'aucun câble ou ligne n'est posé dans le sol. Faites vérifier cela par un professionnel!

Asegúrese de que no haya cables o líneas en el suelo. Haga que lo revise un profesional!

Assicurarsi che nessun cavo o linea sia posato nel terreno. Fallo controllare da un professionista!



Deutsch:

Allgemeine Hinweise:

Bitte lesen Sie diese Aufbauanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt aufbauen und verwenden. Heben Sie diese Aufbauanleitung für spätere Zwecke gut auf. Nutzen Sie den Artikel nur, wie in der Anleitung beschrieben. Bauen Sie den Artikel nur mit 2 Personen auf, niemals alleine. Wenden Sie auf keinen Fall übermäßige Gewalt an. Schäden am Produkt, die durch Nichtbeachtung der Anleitung entstehen, sind von jeglicher Haftung und Gewährleistung ausgeschlossen. Weiter sind von der Gewährleistung ausgeschlossen: alle Mängel, die durch unsachgemäße Behandlung, Beschädigung oder Reparaturversuche entstehen. Dies gilt auch für den normalen Verschleiß.

Für Ihre eigene Sicherheit und die Ihres Produktes, befolgen Sie bitte die untenstehenden Sicherheitsanweisungen. Eine falsche Handhabung könnte zu ernstesten Verletzungen, beschädigtem Eigentum oder sogar dem Tod hinauslaufen.

English:

General notes:

Please read this manual carefully before you start to assemble and use the item. Please keep the manual! Just use the item in the way it is mentioned in the manual. Never assemble the item alone. Do not exercise excessive force. Damages to the item which are caused through non-observance of the manual lead to exclusion from liability and guarantee. Improper usage, damaging or attempt of repairs are also leading to exclusion of guarantee. It also counts for normal deterioration.

For your own safety and that of your product, make sure to follow the safety precautions below.

Fail to follow the instruction may result in serious injury, property damage or death. Read, understand and follow the instructions for safety

Français:

Remarques générales:

Veuillez lire la notice montage attentivement avant de monter et utiliser le produit. Gardez bien cette notice de montage pour plus tard. Utilisez l'article uniquement comme décrit dans les instructions. Montez l'article uniquement avec 2 personnes, jamais tout seul. N'utilisez en aucun cas de violence excessive. Des endommagements qui se produisent par l'inobservation des instructions, sont exclus de la garantie. En outre, tous les défauts qui se produisent par un traitement inapproprié, un endommagement ou des essais de réparation, sont également exclus de la garantie. Cela est aussi le cas pour l'usure normale.

Pour votre sécurité et afin de garantir le bon fonctionnement, assurez-vous de prendre les précautions décrites dans ce manuel.

Ne pas suivre les instructions et les avertissements peut entraîner des dommages, des blessures graves ou la mort. LIRE, COMPRENDRE ET SUIVRE LES INSTRUCTIONS SUIVANTES

Italian:

Informazioni generali

Si prega di leggere attentamente questo manuale prima di assemblare o utilizzare il prodotto. Conservare questo manuale! Utilizzare il prodotto solo come menzionato nel manuale. Non assemblare il prodotto da soli. Non esercitare una forza eccessiva. Danni al prodotto causati dalla non osservanza delle regole descritte nel manuale sono esclusi dalla responsabilità e dalla garanzia. Utilizzo improprio, danneggiamento o tentativi di riparazione escludono dalla garanzia. Inoltre la garanzia non copre il normale deterioramento.

Per la tua sicurezza e quella del prodotto, assicurati di seguire le note sulla sicurezza riportate

in seguito. Ignorare queste istruzioni aumenta il rischio di danni, infortuni e morte.

Leggere, comprendere e seguire tutte le istruzioni di sicurezza.

Spain:

Información General

Por favor, lea con atención este manual antes de empezar a montar el artículo. Por favor, conserve el manual. Use el artículo sólo para el uso mencionado en el manual. Nunca monte el artículo solo. No haga demasiada fuerza. Los daños que puedan ser causados por no seguir las instrucciones de montaje quedan excluidos de la garantía del producto. El uso impropio, los daños o intentos de reparaciones también quedan excluidos de la garantía. También queda excluido el deterioro por uso normal.

Por su propia seguridad y la de su producto, asegúrese de seguir las precauciones de seguridad. No seguir las

instrucciones puede ocasionar lesiones graves, daños a la propiedad o la muerte.

Lea, comprenda y siga todas las instrucciones de seguridad.

Bestimmungsgemäße

Verwendung:

Dieser Artikel ist eine Mülltonnenverkleidung und dient ausschließlich zu diesem Zweck.

Benutzen Sie den Artikel nur:
-für die bestimmungsgemäße Verwendung.
-im technisch einwandfreien Zustand.
-der Artikel ist nur für private Zwecke konzipiert.

WICHTIGE

SICHERHEITSAUWEISUNGEN

Der Artikel ist kein Spielzeug! Kinder sollten damit nicht unbeaufsichtigt gelassen werden.

Benutzen Sie den Artikel nur in der Weise wie es im Handbuch beschrieben ist. Bringen Sie keine Zubehörteile an, die nicht mit dem Gerät mitgeliefert wurden!

Verpackungsmaterial, wie Plastikbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Achtung Erstickungsgefahr!

Der Artikel ist keine Steighilfe, stellen oder springen Sie nicht auf den Artikel!

Vergewissern Sie sich, dass im Erdreich keine Kabel oder Leitungen verlegt sind. Lassen Sie dies von einem Fachmann prüfen!

Achtung KIPPGEFAHR ! Sorgen Sie immer für einen festen Stand des Artikels.

Intended use:

This item is a Garbage can fence and should only be used as this.

Just use the item to:

- for the designated use.
- In a technical perfect condition.
- The item is designed for private use only.

IMPORTANT INSTRUCTIONS FOR SAFETY

The item is no toy. Children should not be left unattended with it.

Only use this item as it is described in the manual. Do not fix attachments that are not included in the delivery.

Packaging materials like plastic bags are no toys for children. Caution: Risk of suffocation!

Do not use the item as a ladder. Do not stand or jump on the item!

Make sure that no cables or lines are laid in the ground. Have this checked by a professional!

Caution: RISK OF TIPPING!
Always ensure that the item is in a stable position.

Utilisation conforme à sa destination:

Utilisation conforme:
Cet article est une clôture pour les poubelles et il doit être utilisé uniquement comme indiqué.

Utilisez l'article uniquement:

- pour l'emploi conforme à sa destination
- en état intact
- pour l'emploi privé

INSTRUCTION IMPORTANTE DE SÉCURITÉ

Cet article n'est pas un jouet. Surveillez les enfants et assurez-vous qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. N'ajoutez pas de pièces supplémentaires n'étant pas livrées avec l'appareil

Le matériau d'emballage est à tenir hors de la portée des enfants. Attention - risque d'étouffement!

L'article ne sert pas comme escabeau, ne vous mettez pas ou ne sautez pas sur l'article.

Assurez-vous qu'aucun câble ou ligne n'est posé dans le sol. Faites vérifier cela par un professionnel!

Attention: RISQUE DE BASCULEMENT! Assurez-vous toujours que l'article est dans une position stable.

Utilizzo previsto:

Questo prodotto è un porta cassonetto dei rifiuti e deve essere utilizzato come tale.

Condizioni di utilizzo del prodotto:

- Utilizzare il prodotto come descritto nel manuale.
- Solo se in perfette condizioni.
- Il prodotto è destinato ad un utilizzo esclusivamente privato

IMPORTANTI NORME DI SICUREZZA

Questo articolo non è un giocattolo. Supervisionare i bambini.

Utilizzate questo dispositivo solo nel modo descritto nel manuale. Non attaccate accessori che non sono stati forniti con il dispositivo.

I materiali di imballaggio, come il sacco in plastica, non sono giochi per bambini. Attenzione: Rischio di soffocamento!

Non usare il prodotto come una scala. Non alzarsi in piedi o saltare sul prodotto!

Asegúrese de que no haya cables o líneas en el suelo. Haga que lo revise un profesional!

Attenzione: RISCHIO DI RIBALTAMENTO! Assicurarsi sempre che l'oggetto sia in una posizione stabile.

Uso previsto:

Este artículo es una Valla de basura y es solo para este propósito.

Use el artículo para:

- El uso para el que ha sido diseñado
- En condiciones técnicas perfectas
- El artículo está diseñado sólo para uso privado

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Este artículo no es un juguete. Supervisar a los niños.

Utilizar este dispositivo únicamente como se indica en las instrucciones. No hacer caso de otras instrucciones no incluidas en el paquete.

Materiales del empaquetado como bolsas de plástico no son juguetes para niños. ¡Precaución! Riesgo de asfixia.

No use el artículo como una escalera. No se suba o salte sobre el artículo.

Assicurarsi che nessun cavo o linea sia posato nel terreno. Fallo controllare da un professionista!

Atención PELIGRO DE VUELCO! Asegúrese siempre de que el artículo esté en una posición estable.